

บุคคลที่มีบทบาทสำคัญ (Key Person) ในการอยู่ร่วมกันในสังคมพหุวัฒนธรรม อำเภอมัตสึโมโตะ

1 ผู้ที่ทำหน้าที่ประสานงานกับอำเภอและพลเมืองชาวต่างชาติ เพื่อให้ทุกคนไม่ว่าใครก็ตาม สัญชาติใดก็ตาม สามารถมีบทบาทและใช้ชีวิตได้อย่างอุ่นใจในฐานะสมาชิกคนหนึ่งของชุมชน



2 ทางอำเภอมีระบบลงทะเบียน "บุคคลที่มีบทบาทสำคัญ (Key Person) ในการอยู่ร่วมกันในสังคมพหุวัฒนธรรม อำเภอมัตสึโมโตะ"



3 อำเภอ กลุ่มบุคคลที่มีบทบาทสำคัญ (Key Person) จะ

ร่วมมือกับชุมชนท้องถิ่น ขยายเครือข่ายให้กว้างขึ้น พร้อมทั้งมุ่งมั่นสร้างสังคมที่ทุกคนสามารถอยู่ร่วมกันได้ให้เกิดขึ้นจริง



คอลัมน์ ลองพูดคุยกันด้วยภาษาญี่ปุ่นแบบเข้าใจง่ายกันเถอะ

ฉันรู้สึกว่าการใช้ชีวิตประจำวัน ผู้คนจำนวนมากอาจติดภาพจำว่า "ชาวต่างชาติ = คนที่พูดภาษาอังกฤษ" ตัวฉันเองซึ่งเป็นคนไทย เคยมีคนมาทักทายเป็นภาษาอังกฤษในตอนที่ย้ายมาครั้งแรก ฉันรู้สึกสับสนเล็กน้อย และรู้สึกว่าหลายคนอาจคิดว่า "คนที่มาจากต่างประเทศ ต้องพูดภาษาอังกฤษ" แต่ที่จริงแล้วไม่ได้เป็นอย่างนั้นเสมอไป ถึงจะเป็น "ชาวต่างชาติ" ที่อาศัยอยู่ในประเทศญี่ปุ่นก็ตาม แต่ก็มีผู้คนจากประเทศต่าง ๆ ทั้งภาษาพูดและวัฒนธรรมก็ต่างกัน ภาษาแม่ที่ใช้ก็ต่างกันออกไป ไม่ได้มีแค่ชาวต่างชาติที่มาจากประเทศที่ใช้ภาษาอังกฤษเพียงอย่างเดียว จึงอยากให้ทุกท่านเข้าใจซึ่งกันและกัน อย่าเพิ่งตัดสินอีกฝ่ายหนึ่งจากภูมิหลัง ถึงภายนอกดูเป็นชาวต่างชาติ แต่หลายคนอาจพูดภาษาญี่ปุ่นได้ดี หรือบางคนก็อาจตรงกันข้าม ถ้าสับสนว่าจะพูดคุยด้วยภาษาอะไรดี ขอแนะนำให้พูดคุยด้วยภาษาญี่ปุ่นแบบเข้าใจง่าย การเริ่มต้นพูดคุยด้วยความรู้สึกอยากจะรู้จักอีกฝ่ายว่าเป็นคนแบบไหน จะทำให้เกิดการพูดคุยสื่อสารที่อบอุ่นใจและคุยกันได้อย่างสบายใจยิ่งขึ้น



Q "ภาษาญี่ปุ่นแบบเข้าใจง่าย" คืออะไร

A คือการใช้ภาษาญี่ปุ่นด้วยคำที่เข้าใจง่ายแทนการใช้คำยาก ๆ เพื่อให้อีกฝ่ายสามารถเข้าใจได้

- ✓ ประโยคเข้าใจง่าย กระชับ
- ✓ ไม่ใช่คำที่คลุมเครือ

ตัวอย่าง : เนื่องจากในอาคารห้ามสูบบุหรี่ทุกพื้นที่ กรุณาเกรงใจที่จะสูบบุหรี่
→ ตัวอย่างห้ามสูบบุหรี่ที่นี่

ศูนย์พหุวัฒนธรรมมัตสึโมโตะ

(บริการให้คำปรึกษาทุกเรื่องแก่ชาวต่างชาติ)

บริการให้คำปรึกษาแก่ชาวต่างชาติในหลากหลายภาษา ให้ข้อมูลด้านต่าง ๆ และจัดกิจกรรมพบปะแลกเปลี่ยน

📍 เอ็มวังก์ ชั้น 3 (1-18-1 ซูโอ อำเภอมัตสึโมโตะ)

☎ 0263-39-1106

📅 ตรวจสอบเวลาที่สามารถให้คำปรึกษาและรายละเอียดได้ที่เว็บไซต์



สถานที่ติดต่อสอบถาม

📍 เอ็มวังก์ ชั้น 3 1-18-1 ซูโอ อำเภอมัตสึโมโตะ ☎ 390-0811

☎ 0263-39-1105

✉ tabunka@city.matsumoto.lg.jp

แผนส่งเสริมสันติภาพ สิทธิมนุษยชนและการอยู่ร่วมกัน (เฮวา จินเค็น เคียวเซชะ) หน่วยงานกิจกรรมชุมชน อำเภอมัตสึโมโตะ

แผนการส่งเสริมการอยู่ร่วมกันในสังคมพหุวัฒนธรรม อำเภอมัตสึโมโตะ ฉบับที่ 4



[ฉบับย่อ]

ปีงบประมาณ 2026

ถึงปีงบประมาณ 2030



"แผนการส่งเสริมการอยู่ร่วมกันในสังคมพหุวัฒนธรรม อำเภอแม่สลิโมโต้" คืออะไร

แผนการส่งเสริมการอยู่ร่วมกันในสังคมพหุวัฒนธรรม อำเภอแม่สลิโมโต้ คือ แผนการดำเนินนโยบายด้านต่าง ๆ เพื่อให้ทั้งชาวญี่ปุ่นและชาวต่างชาติสามารถอยู่ร่วมกันได้อย่างอุ่นใจในฐานะสมาชิกคนหนึ่งของคนท้องถิ่น

อำเภอแม่สลิโมโต้ได้จัดทำแผนการดำเนินงานฉบับที่ 4 ในปี 2026 รวมทั้งมีการส่งเสริมการดำเนินงานด้านต่าง ๆ เพื่อให้

ทุกคนอยู่อาศัยได้ง่ายขึ้น

แผนการส่งเสริมการอยู่ร่วมกันในสังคมพหุวัฒนธรรม อำเภอแม่สลิโมโต้ ฉบับที่ 4

แนวคิดหลัก ให้แม่สลิโมโต้เป็นเมืองที่ทุกคนร่วมกันสร้างความหลากหลายทางวัฒนธรรม

~ เมืองที่รุ่งเรืองและพัฒนาอย่างต่อเนื่องโดยก้าวข้ามความต่างด้านภาษา วัฒนธรรม และความต่างทางความคิดและมุมมอง ~

เราเรียกผู้คนต่างเชื้อชาติ ต่างวัฒนธรรม ต่างภาษา ที่อาศัยอยู่ในอำเภอแม่สลิโมโต้ว่า **"ทุกคน"** พลเมืองชาวญี่ปุ่นให้การยอมรับในความแตกต่างและคุณค่าของชาวต่างชาติ พลเมืองชาวต่างชาติเองก็ต้องยอมรับในความแตกต่างและคุณค่าของพลเมืองชาวญี่ปุ่นด้วยเช่นเดียวกัน เราจะแบ่งปันเป้าหมายร่วมกัน และช่วยกันสร้างเมืองที่มีชีวิตชีวา เต็มไปด้วยความหลากหลายไปด้วยกัน

หน้าที่ของทุกคน

พลเมือง

- มีบทบาทสำคัญในการสร้างและพัฒนาชุมชนท้องถิ่น
- ให้ความเคารพในวัฒนธรรม สิทธิมนุษยชน และความหลากหลายของกันและกัน และเสริมสร้างความเข้าใจซึ่งกันและกัน รวมทั้งสร้างความตระหนักรู้ในการดำรงชีวิตอยู่ร่วมกัน
- เข้าร่วมกิจกรรมในท้องถิ่นอย่างแข็งขันในฐานะสมาชิกคนหนึ่งของคนอำเภอแม่สลิโมโต้

ชุมชนท้องถิ่น

- เขตพื้นที่ กรรมการชุมชน (สมาคมชุมชน) องค์กรไม่แสวงหากำไร สถานประกอบการ และสถาบันการศึกษา ฯลฯ สร้างความตระหนักรู้เรื่องการอยู่ร่วมกันในสังคมพหุวัฒนธรรมให้แก่พลเมืองชาวญี่ปุ่น และให้ความรู้แก่ชาวต่างชาติ ให้ทราบถึงกฎระเบียบในการดำรงชีวิต รวมทั้งสร้างพื้นที่ให้ชาวต่างชาติได้มีบทบาทและมีส่วนร่วม
- สร้างสังคมที่พลเมืองชาวญี่ปุ่นและพลเมืองชาวต่างชาติสามารถสร้างสัมพันธ์ที่ดีต่อกันและมีส่วนร่วมกับชุมชนท้องถิ่น

ภาคธุรกิจ

- บริษัทที่จ้างหรือรับชาวต่างชาติเข้าทำงานต้องปฏิบัติตามกฎหมายและข้อบังคับด้านแรงงาน
- ประสานงานกับทางอำเภอและกลุ่มองค์กรที่เกี่ยวข้อง ฯลฯ เพื่อช่วยเหลือและให้ความรู้เกี่ยวกับการเรียนภาษาญี่ปุ่นและกฎระเบียบในการดำรงชีวิต ฯลฯ
- ให้ความร่วมมือในกิจกรรมต่าง ๆ ที่จัดขึ้นในชุมชน และมีส่วนร่วมในการส่งเสริมการอยู่ร่วมกันในสังคมพหุวัฒนธรรม

หน่วยงานรัฐบาล

- สร้างระบบส่งเสริม "การสร้างชุมชนที่ทุกคนอาศัยอยู่ร่วมกันในสังคมพหุวัฒนธรรม"
- ประสานงานและร่วมมือกันระหว่างพลเมือง ชุมชนท้องถิ่น ภาคธุรกิจ และจังหวัดนากาโน่ ฯลฯ
- นำความรู้และทักษะของหน่วยงานท้องถิ่นที่มีความก้าวหน้าในการดำเนินการไปแล้วมาปรับใช้

เป้าหมายและการดำเนินการ



เชื่อมโยง สนุกสนาน



สร้างทัศนคติในเชิงบวกที่ "ทุกคน" สามารถก้าวข้ามความต่าง และรู้สึกสนุกสนานกับการมีส่วนร่วม

สิ่งสำคัญ

- บทบาทของบุคคลที่มีบทบาทสำคัญ (key person) ในสังคมพหุวัฒนธรรม
- ส่งเสริมการเข้าร่วมกิจกรรมชุมชนของพลเมืองชาวต่างชาติ
- จัดให้มีกิจกรรมพบปะสังสรรค์กันมากขึ้น



เปิดใจรับ ยอมรับซึ่งกันและกัน



สร้างสังคมที่มีความหลากหลายทั้งภาษาและเชื้อชาติ ที่ "ทุกคน" ได้มีบทบาทในด้านต่าง ๆ ทั้งในภาครัฐ การบริหาร การศึกษาพยาบาล และภาคธุรกิจ ฯลฯ

สิ่งสำคัญ

- ส่งเสริมการสื่อสารด้วยภาษาญี่ปุ่นแบบเข้าใจง่าย (ส่งเสริมและใช้ภาษาญี่ปุ่นแบบเข้าใจง่าย)
- ปรับปรุงการบริการของภาครัฐให้ดียิ่งขึ้น
- ระบบการให้คำปรึกษาแบบเต็มรูปแบบ (การขยายและให้บริการเชิงรุกของศูนย์พหุวัฒนธรรม)
- ปรับปรุงขีดความสามารถในการรับมือภัยพิบัติ
- ปรับปรุงการเข้าถึงการรักษาพยาบาล
- จัดเตรียมสภาพแวดล้อมที่เหมาะสมแก่การดำเนินชีวิตและเผยแพร่ข้อมูลที่เป็นประโยชน์ต่อการทำงาน



เรียนรู้ เติบโต



สร้างโอกาสให้เด็กทุกคนได้เข้าใจถึงความต่างทางด้านภาษา วัฒนธรรม ด้านจิตใจ ให้เด็กได้เติบโตอย่างมีคุณภาพ และจัดเตรียมสภาพแวดล้อมในการเรียนรู้ภาษาญี่ปุ่นที่ไม่ใช่เป็นคนประเทศอะไรก็สามารถเรียนภาษาญี่ปุ่นได้

สิ่งสำคัญ

- สร้างสภาพแวดล้อมที่เหมาะสมแก่การเรียนรู้ บุตรและการเรียนรู้
- สร้างพื้นที่ที่ปลอดภัยให้แก่เด็ก
- การศึกษาประถมวัยเพื่อเสริมสร้างความเข้าใจเรื่องสังคมพหุวัฒนธรรม
- จัดเตรียมระบบการสอนภาษาญี่ปุ่น



เปลี่ยน ขยาย



"ทุกคน" ให้การยอมรับซึ่งกันและกันในฐานะ "มิตรสหาย" สร้างความตระหนักรู้และร่วมมือกันสร้างพลังขับเคลื่อน

สิ่งสำคัญ

- สร้างความตระหนักรู้เรื่องการอยู่ร่วมกันในสังคมพหุวัฒนธรรม

สิ่งสำคัญ

- สร้างความตระหนักรู้เรื่องการอยู่ร่วมกันในสังคมพหุวัฒนธรรมโดยประสานงานกับโรงเรียนประถมและมัธยมต้น ฯลฯ



สามารถดูรายละเอียดการดำเนินการ
อย่างเป็นรูปธรรมได้ที่เว็บไซต์อย่างเป็นทางการของอำเภอแม่สลิโมโต้

